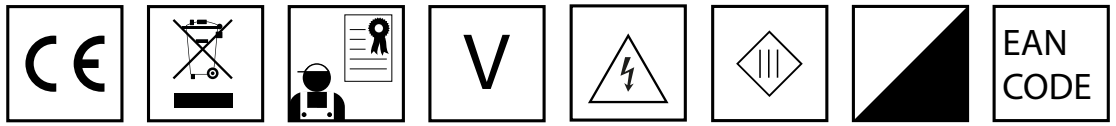
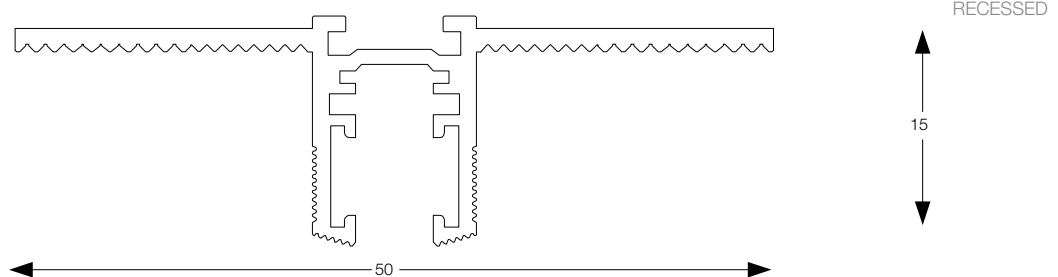
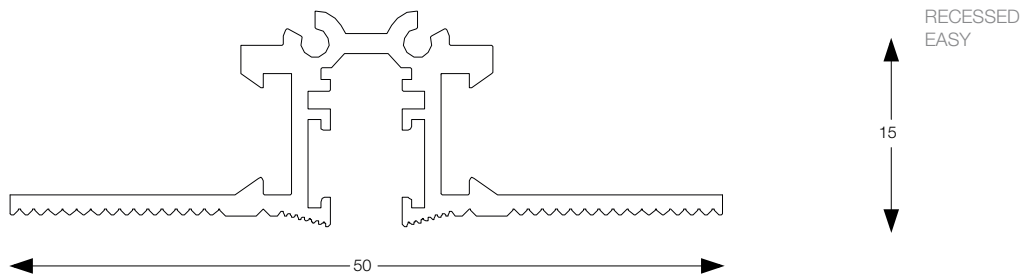
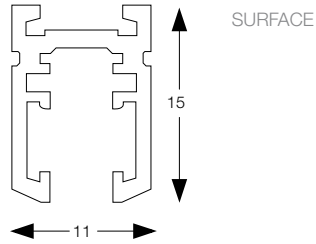


DEVA



24 V DC

SURFACE 1000 mm	332475
SURFACE 2000 mm	332482
REC 1000 mm	332499
REC 2000 mm	332512
REC EASY 1000 mm	332529
REC EASY 2000 mm	332536



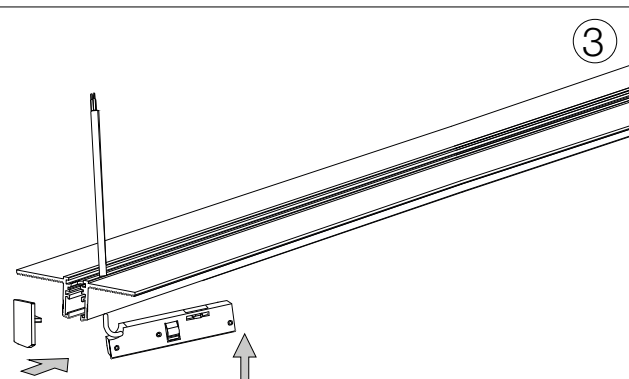
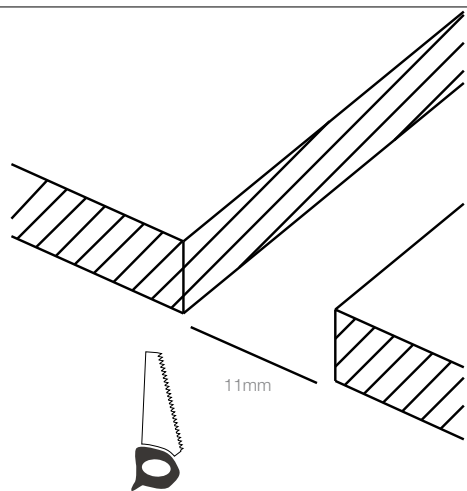
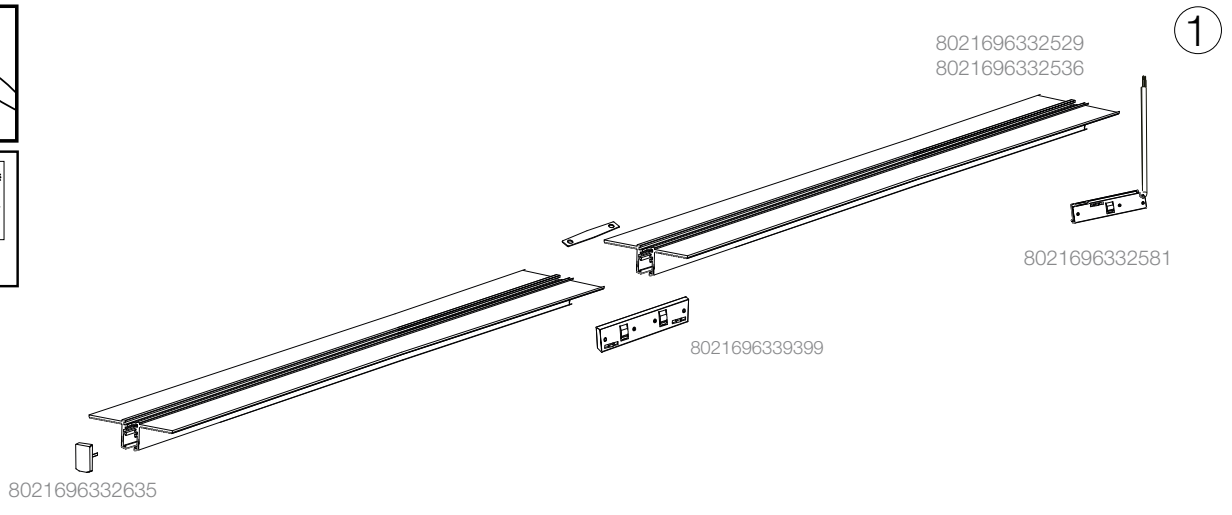
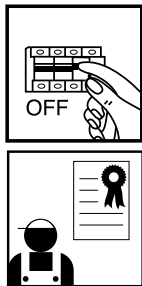
Ideal Lux non è responsabile della sicurezza e del funzionamento del sistema DEVA in caso si utilizzino componenti non appartenenti ad esso o qualora le istruzioni di montaggio non vengano rispettate. Ideal Lux is not responsible for the safety and operation of the DEVA System if the components used are not belonging to the System itself or if the assembly instructions are not respected.

Massimo carico meccanico applicabile al binario 1kg /20cm. Assicurare il binario al soffitto esclusivamente dopo aver completato la propria sequenza. Ricordarsi di associarvi gli appositi kit di montaggio e non in dotazione a seconda delle proprie esigenze. / Maximum mechanic load 1 kg/20cm. Secure the track to the ceiling only after completing your sequence. Remember to associate the appropriate assembly kits not included.

DEVA LINEAR SYSTEM

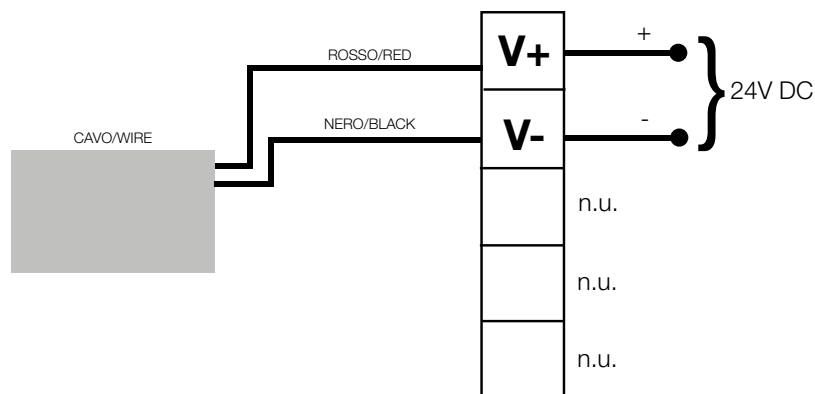
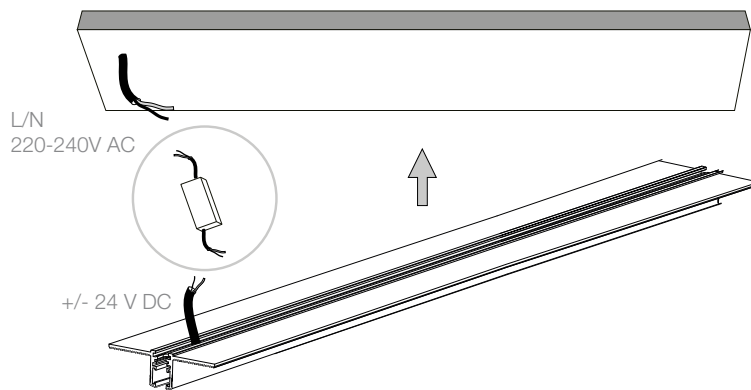
INSTALLAZIONE A RECESSED EASY
RECESSED INSTALLATION

L'INSTALLAZIONE DI QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE EFFETTUATA DA PERSONALE QUALIFICATO
 THE LIGHTING FITTING SHOULD BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN



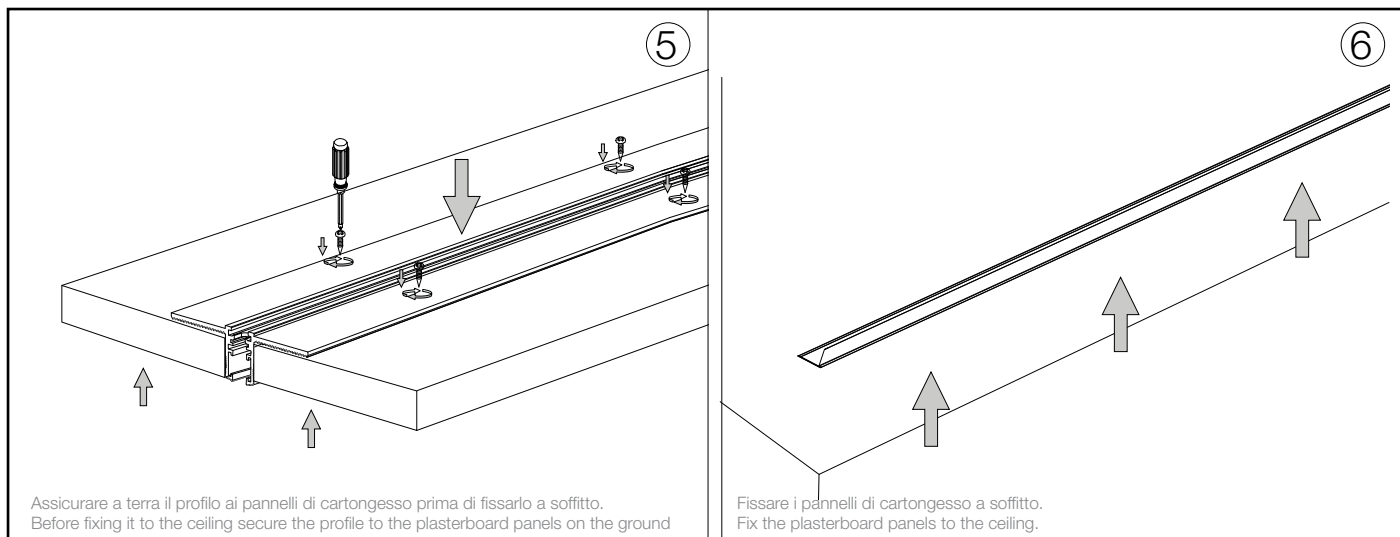
Inserire il Deva main connector nel profilo. Attenzione, il Connettore è magnetico. Chiudere con l'end-cap prima di procedere. Attenzione! Secondo alcune normative l'articolo deve essere effettuato da un elettricista qualificato / Insert the Main connector into the track. Warning! Close with the end-cap before proceeding. As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.

Collegamento ON-OFF/ ON-OFF diagram



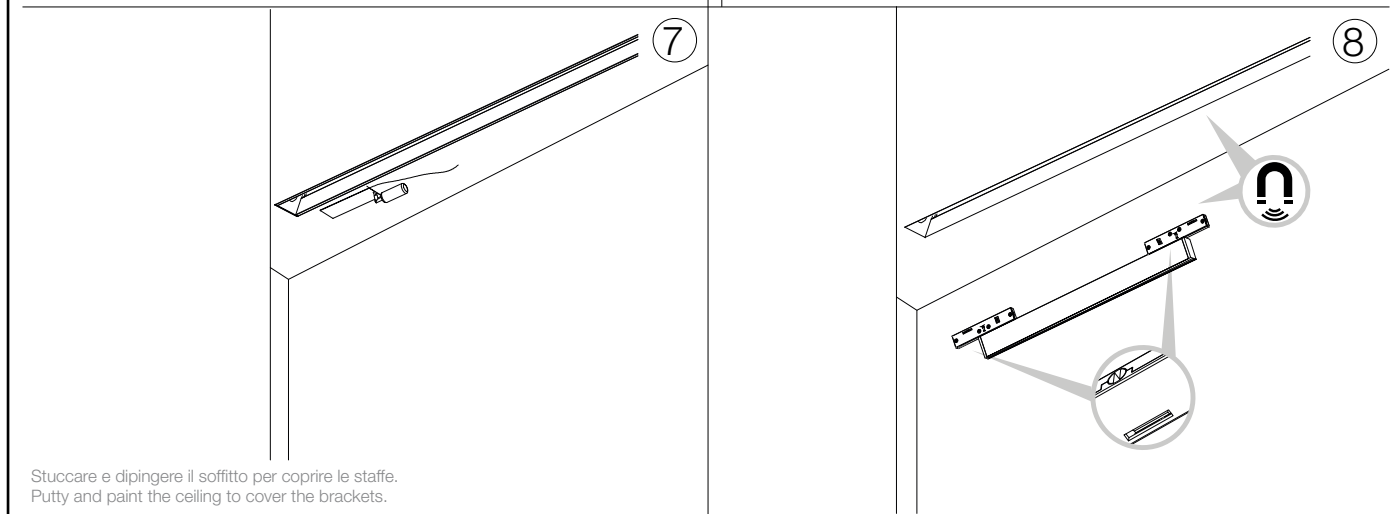
Cablare il profilo al soffitto. Attenzione! L'articolo non contiene né driver né morsettiere. Secondo alcune normative l'articolo deve essere effettuata da un elettricista qualificato. Wire the track to the ceiling. Warning! Driver and forboxes are not included. As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.

LA SICUREZZA DI QUESTO APPARECCHIO È GARANTITA SOLO CON L'USO APPROPRIATO DI QUESTE ISTRUZIONI, PERTANTO È NECESSARIO CONSERVARLE
 THE SAFETY AND RELIABILITY ARE GUARANTEED ONLY WHEN INSTALLATION INSTRUCTIONS ARE PROPERLY FOLLOWED. PLEASE KEEP THIS INSTRUCTION SHEET FOR FUTURE REFERENCE.

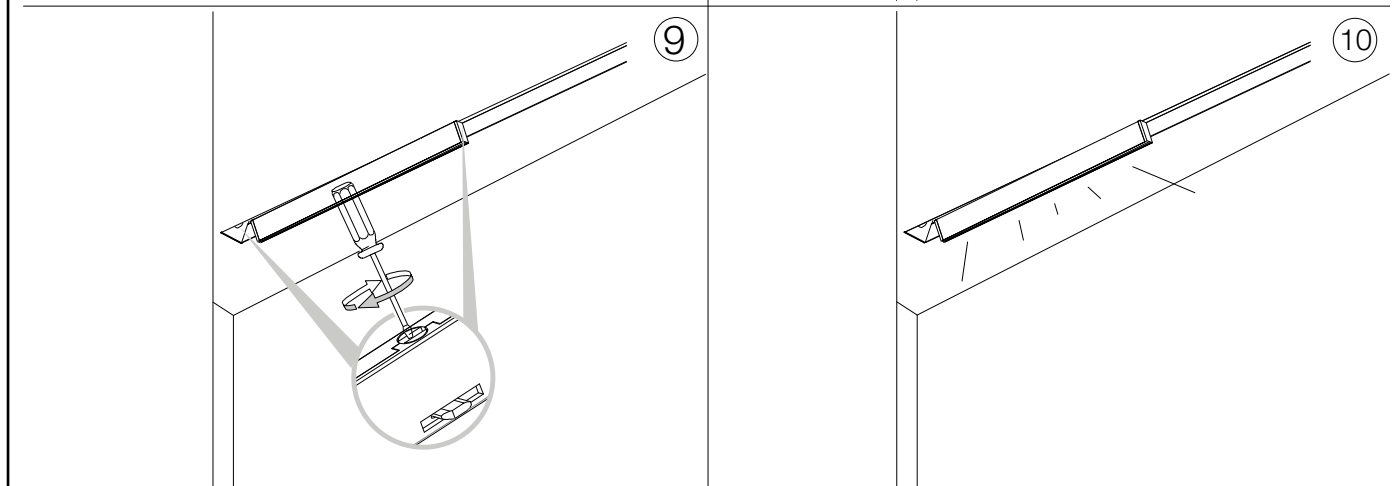


Assicurare a terra il profilo ai pannelli di cartongesso prima di fissarlo a soffitto.
 Before fixing it to the ceiling secure the profile to the plasterboard panels on the ground

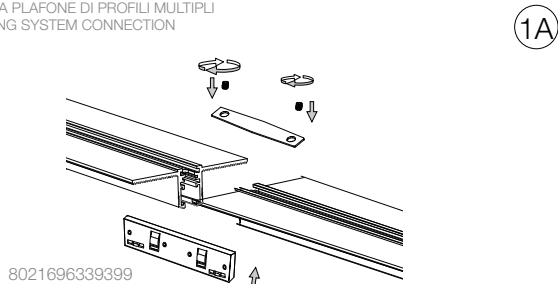
Fissare i pannelli di cartongesso a soffitto.
 Fix the plasterboard panels to the ceiling.



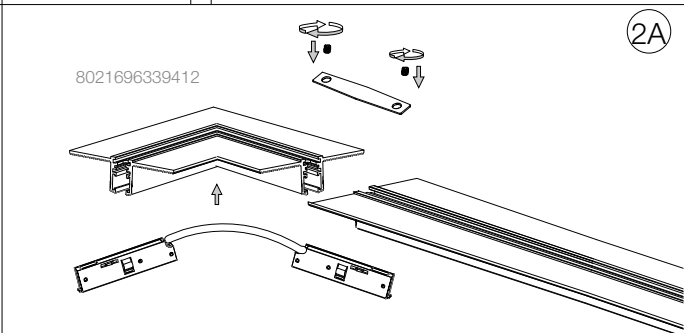
Stuccare e dipingere il soffitto per coprire le staffe.
 Putty and paint the ceiling to cover the brackets.



CONNESSIONE A PLAFONE DI PROFILI MULTIPLI
 MULTIPLE CEILING SYSTEM CONNECTION



Nel caso si necessiti di prolungare il proprio sistema lineare eseguire i passaggi da 1 a 4.
 Per implementare la quantità del proprio sistema accostare il profilo all'altro:
 ancorare i profili tramite l'apposito kit surface structure connector. Assicurarsi di stringere
 con forza la vite per una corretta procedura. Inserire Deva electrical connector
 per permettere la continuità del flusso elettrico. L'apparato è magnetico.
 If you need to extend your Linear system, follow steps 1 to 4.
 To implement the quantity of your system, place the profile next to the other:
 fix the tracks using the special surface structure connector kit. Be sure to tighten
 firmly the screw for a correct procedure. Insert the Deva electrical connector
 to allow continuity of the electrical flow. The device is magnetic.

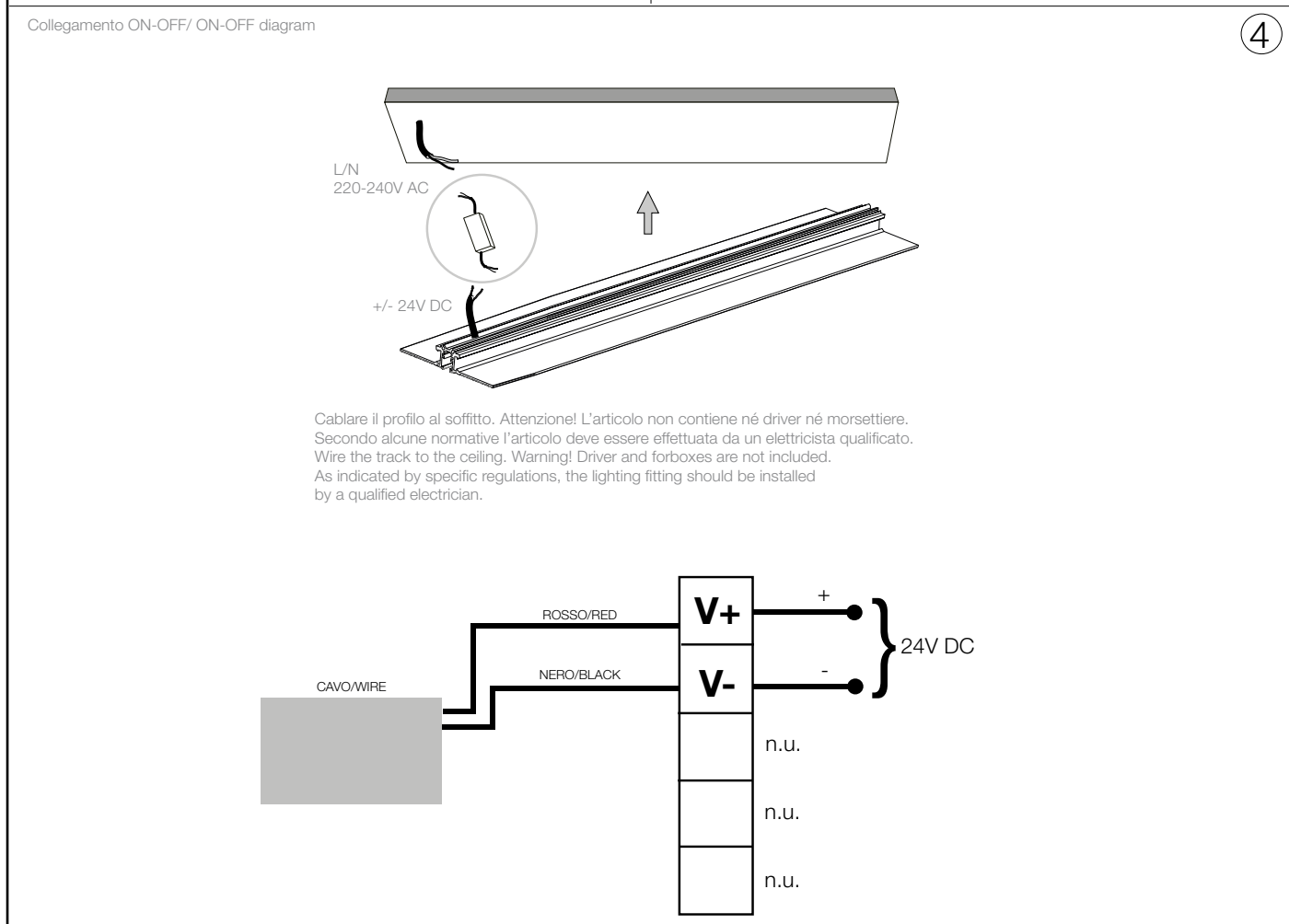


Unire il profilo al supporto angolare tramite la staffa lineare. Assicurarsi di stringere
 con forza la vite per una corretta procedura. Inserire il Deva electrical connector
 per permettere la continuità del flusso elettrico. L'apparato è magnetico.
 Procedere in seguito ai passaggi da 5 a 10 / Join the track to the corner advice using
 the linear bracket. Be sure to tighten firmly the screw for a correct procedure.
 Insert Deva electrical connector to allow continuity of the electrical flow. The
 device is magnetic. Then proceed to steps 5 to 10.

DEVA LINEAR SYSTEM

INSTALLAZIONE RECESSED
RECESSED EASY INSTALLATION

L'INSTALLAZIONE DI QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE EFFETTUATA DA PERSONALE QUALIFICATO
 THE LIGHTING FITTING SHOULD BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN

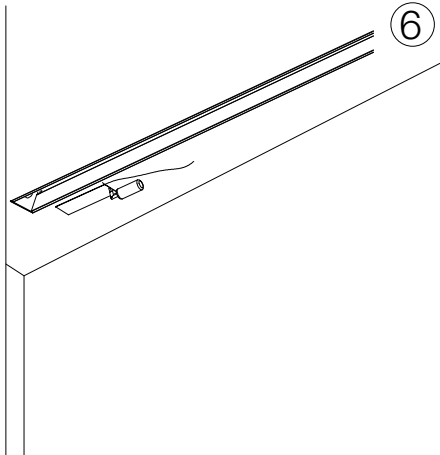


LA SICUREZZA DI QUESTO APPARECCHIO È GARANTITA SOLO CON L'USO APPROPRIATO DI QUESTE ISTRUZIONI, PERTANTO È NECESSARIO CONSERVARLE
 THE SAFETY AND RELIABILITY ARE GUARANTEED ONLY WHEN INSTALLATION INSTRUCTIONS ARE PROPERLY FOLLOWED. PLEASE RETAIN THIS INSTRUCTION SHEET FOR FUTURE REFERENCE.

L'INSTALLAZIONE DI QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE EFFETTUATA DA PERSONALE QUALIFICATO
 THE LIGHTING FITTING SHOULD BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN

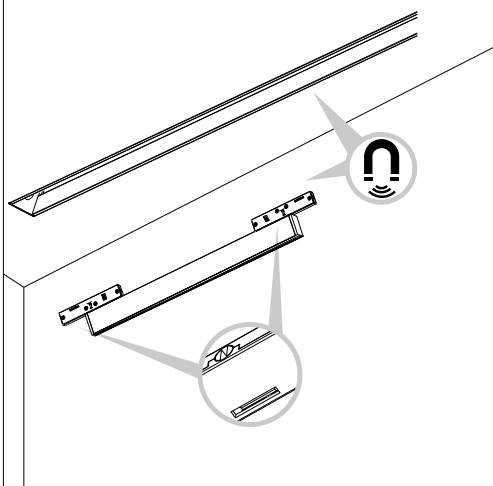


5

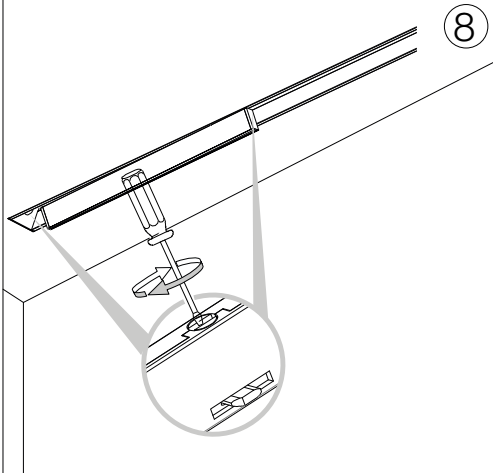


6

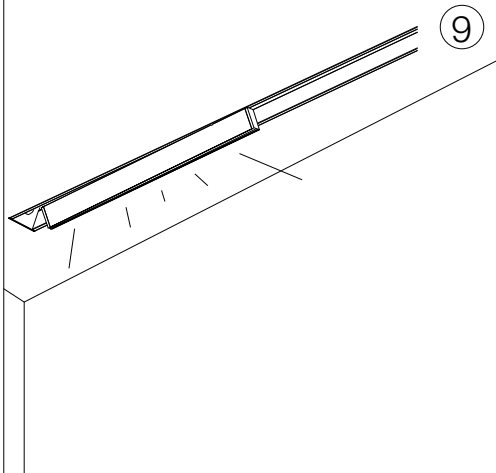
Stuccare e dipingere il soffitto per coprire le staffe.
 Putty and paint the ceiling to cover the brackets.



7



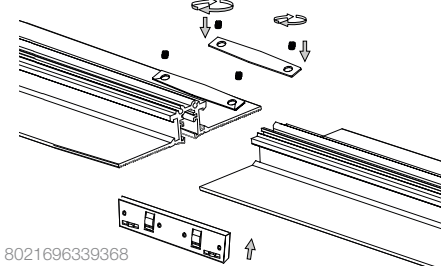
8



9

CONNESSIONE A PLAFONE DI PROFILI MULTIPLI
 MULTIPLE CEILING SYSTEM CONNECTION

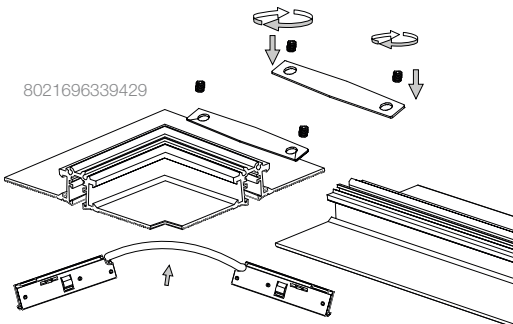
1A



8021696339368

Nel caso si necessiti di prolungare il proprio sistema lineare eseguire i passaggi da 1 a 4.
 Per implementare la quantità del proprio sistema accostare il profilo all'altro:
 ancorare i profili tramite l'apposito kit surface structure connector. Assicurarsi di stringere
 con forza la vite per una corretta procedura. Inserire Deva electrical connector
 per permettere la continuità del flusso elettrico. L'apparato è magnetico.
 If you need to extend your Linear system, follow steps 1 to 4.
 To implement the quantity of your system, place the profile next to the other:
 fix the tracks using the special surface structure connector kit. Be sure to tighten
 firmly the screw for a correct procedure. Insert the Deva electrical connector
 to allow continuity of the electrical flow. The device is magnetic.

2A



8021696339429

Unire il profilo al supporto angolare tramite la staffa lineare. Assicurarsi di stringere
 con forza la vite per una corretta procedura. Inserire il Deva electrical connector
 per permettere la continuità del flusso elettrico. L'apparato è magnetico.
 Procedere in seguito ai passaggi da 5 a 10 / Join the track to the corner advice using
 the linear bracket. Be sure to tighten firmly the screw for a correct procedure.
 Insert Deva electrical connector to allow continuity of the electrical flow. The device
 is magnetic. Then proceed to steps 5 to 10.

LA SICUREZZA DI QUESTO APPARECCHIO È GARANTITA SOLO CON L'USO APPROPRIATO DI QUESTE ISTRUZIONI, PERTANTO È NECESSARIO CONSERVARLE
 THE SAFETY AND RELIABILITY ARE GUARANTEED ONLY WHEN INSTALLATION INSTRUCTIONS ARE PROPERLY FOLLOWED. PLEASE RETAIN THIS INSTRUCTION
 SHEET FOR FUTURE REFERENCE.

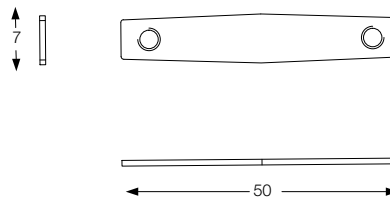
L'INSTALLAZIONE DI QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE EFFETTUATA DA PERSONALE QUALIFICATO
 THE LIGHTING FITTING SHOULD BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN

ACCESSORI /
 ACCESSORIES

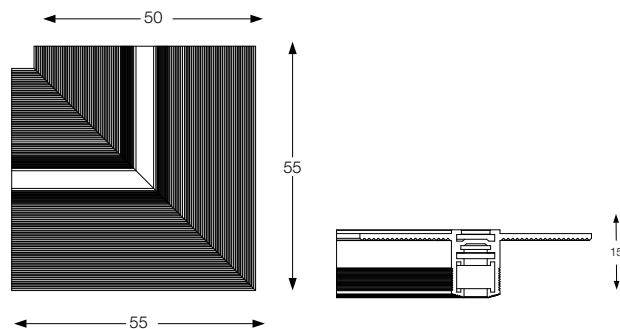
8021696332635



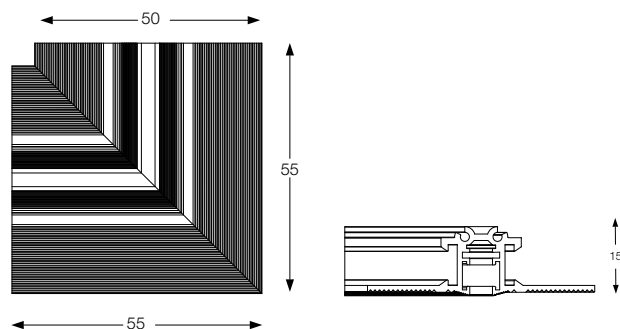
8021696332666



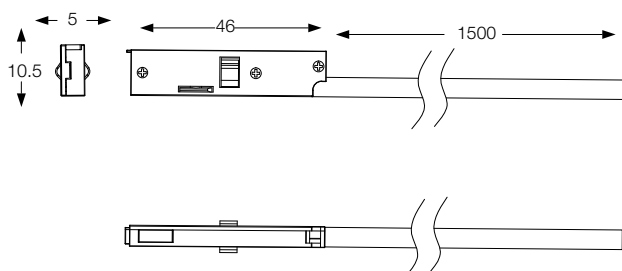
8021696332673



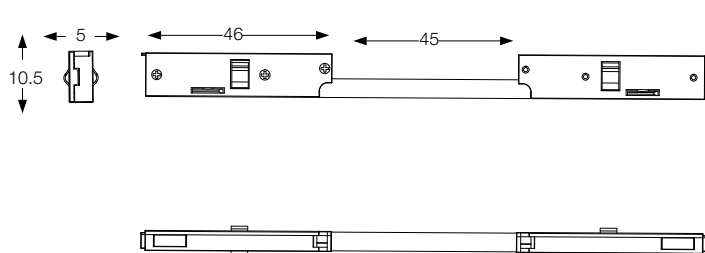
8021696332642



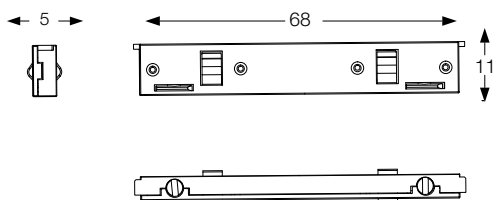
8021696332581



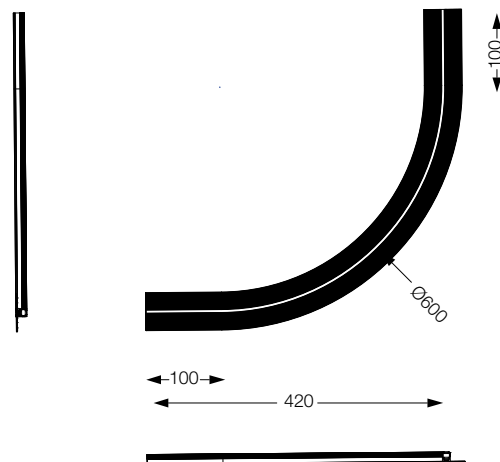
8021696332598



8021696332611



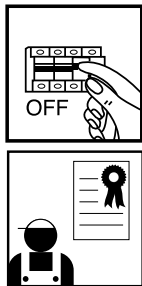
8021696332567



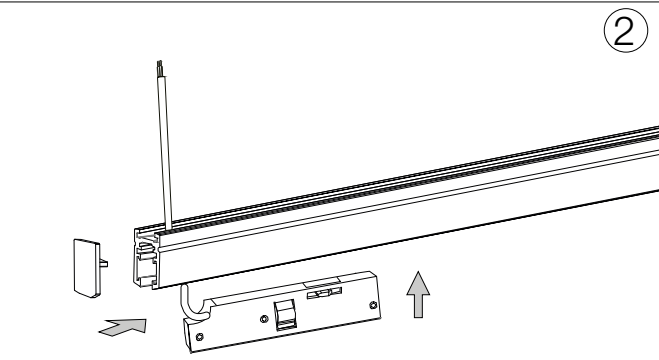
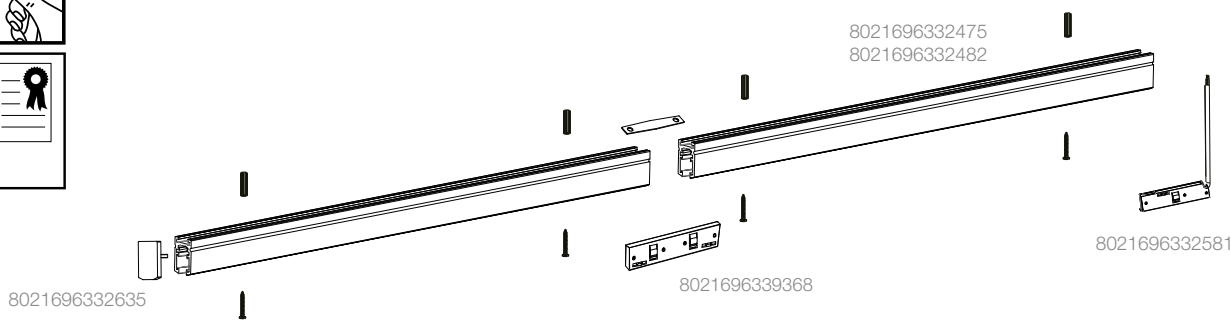
LA SICUREZZA DI QUESTO APPARECCHIO È GARANTITA SOLO CON L'USO APPROPRIATO DI QUESTE ISTRUZIONI, PERTANTO È NECESSARIO CONSERVARLE
 THE SAFETY AND RELIABILITY ARE GUARANTEED ONLY WHEN INSTALLATION INSTRUCTIONS ARE PROPERLY FOLLOWED. PLEASE RETAIN THIS INSTRUCTION SHEET FOR FUTURE REFERENCE.

DEVA LINEAR SYSTEM

INSTALLAZIONE SURFACE
SURFACE INSTALLATION

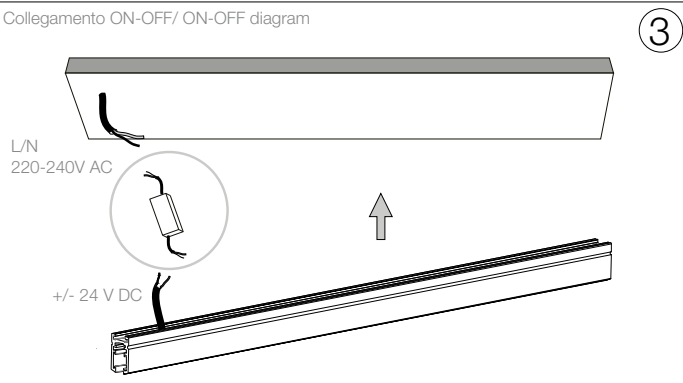


1



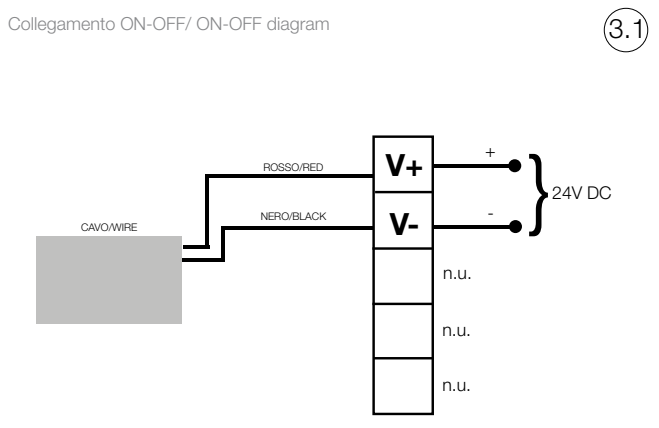
2

Inserire il Deva main connector nel profilo. Attenzione, il Connettore è magnetico. Chiudere con l'end-cap prima di procedere. Attenzione! Secondo alcune normative l'articolo deve essere effettuata da un elettricista qualificato / Insert the Main connector into the track. Warning! Close with the end-cap before proceeding. As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.

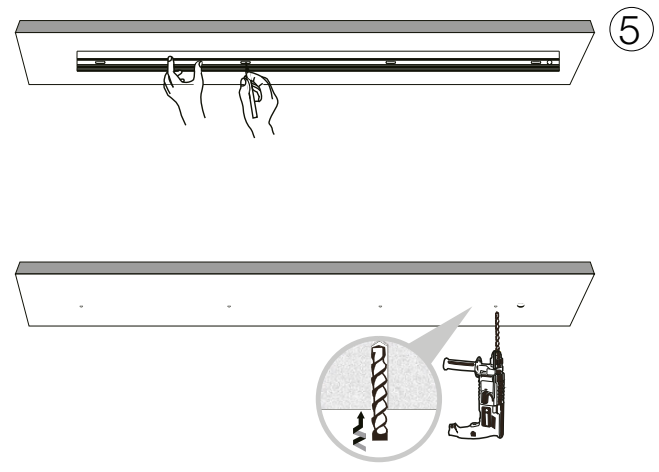


3

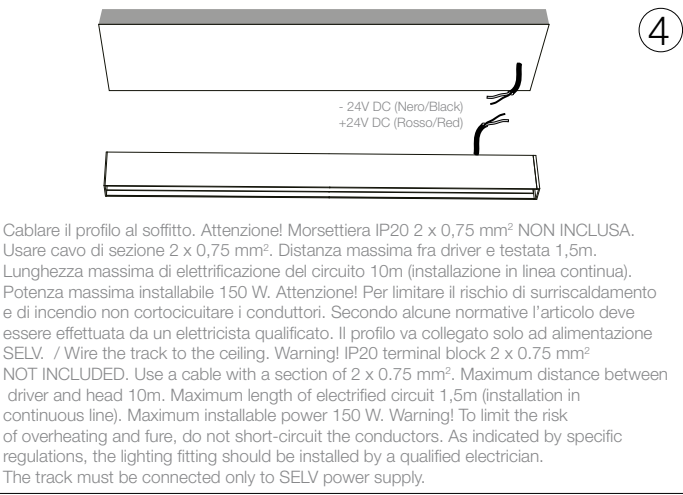
Cablare il profilo al soffitto. Attenzione! L'articolo non contiene né driver né morsettiere. Secondo alcune normative l'articolo deve essere effettuata da un elettricista qualificato. Wire the track to the ceiling. Warning! Driver and forboxes are not included. As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.



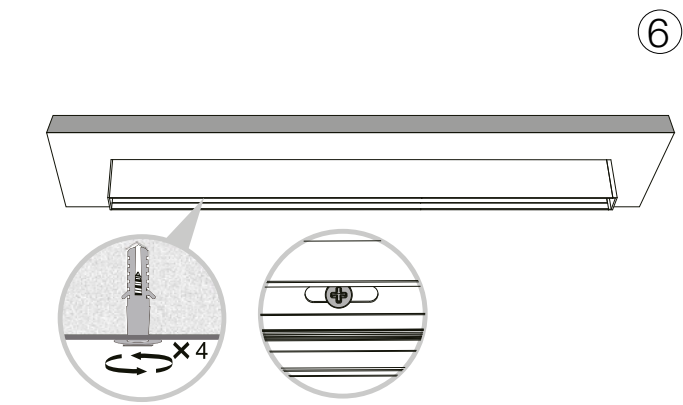
3.1



5



4



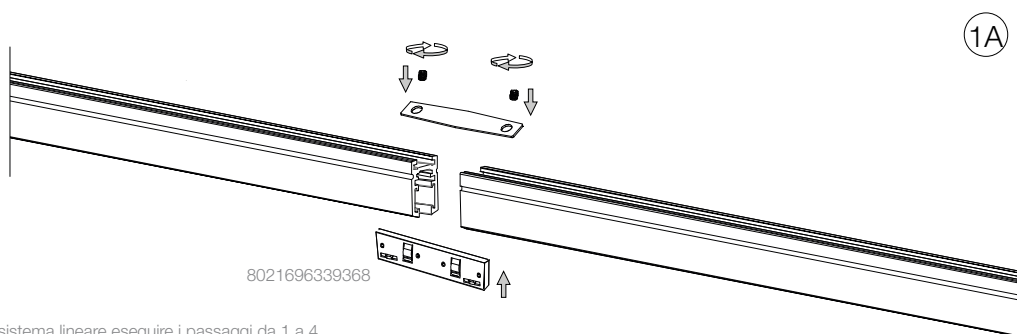
6

Stringere bene le viti per ancorare il profilo al soffitto.
 Tighten the screws well to anchor the track to the ceiling.

L'INSTALLAZIONE DI QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE EFFETTUATA DA PERSONALE QUALIFICATO
 THE LIGHTING FITTING SHOULD BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN



CONNESSIONE A PLAFONE DI PROFILI MULTIPLI
 MULTIPLE CEILING SYSTEM CONNECTION

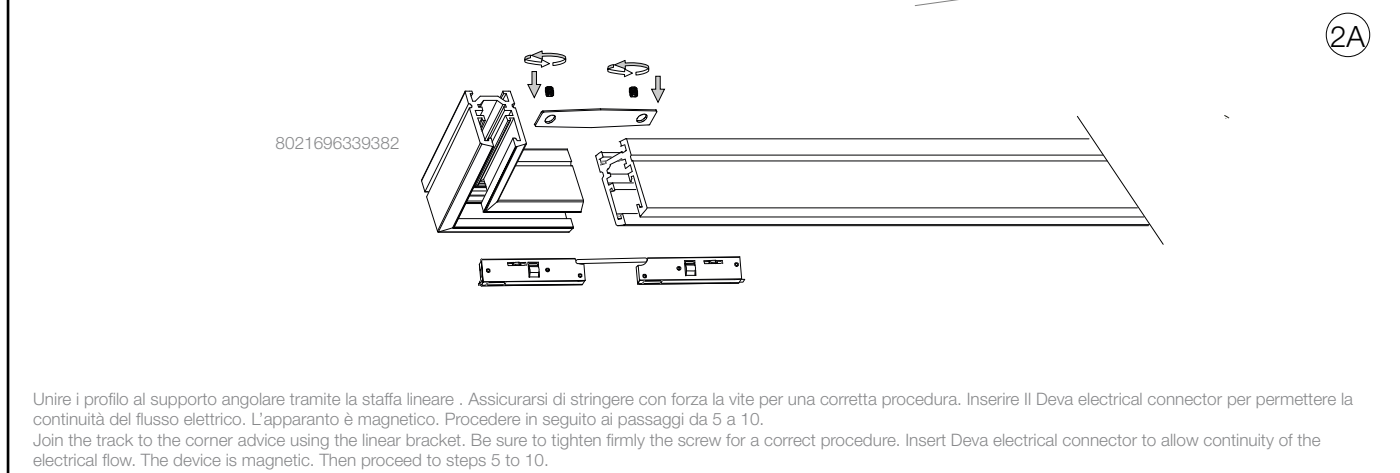


Nel caso si necessiti di prolungare il proprio sistema lineare eseguire i passaggi da 1 a 4.

Per implementare la quantità del proprio sistema accostare il profilo all'altro: ancorare i profili tramite l'apposito kit surface structure connector. Assicurarsi di stringere con forza la vite per una corretta procedura. Inserire Deva elettrictrical connector per permettere la continuità del flusso elettrico. L'apparato è magnetico.

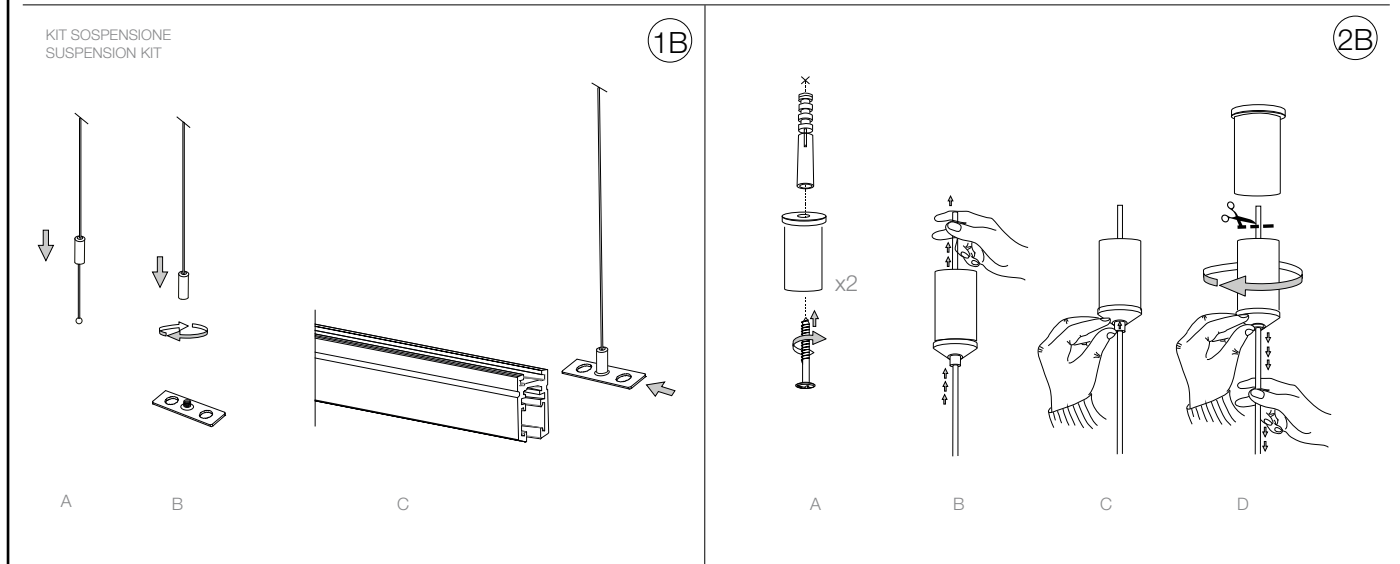
If you need to extend your Linear system, follow steps 1 to 4.

To implement the quantity of your system, place the profile next to the other: fix the tracks using the special surface structure connector kit. Be sure to tighten firmly the screw for a correct procedure. Insert the Deva electrical connector to allow continuity of the electrical flow. The device is magnetic.



Unire il profilo al supporto angolare tramite la staffa lineare. Assicurarsi di stringere con forza la vite per una corretta procedura. Inserire il Deva electrical connector per permettere la continuità del flusso elettrico. L'apparato è magnetico. Procedere in seguito ai passaggi da 5 a 10.

Join the track to the corner advice using the linear bracket. Be sure to tighten firmly the screw for a correct procedure. Insert Deva electrical connector to allow continuity of the electrical flow. The device is magnetic. Then proceed to steps 5 to 10.



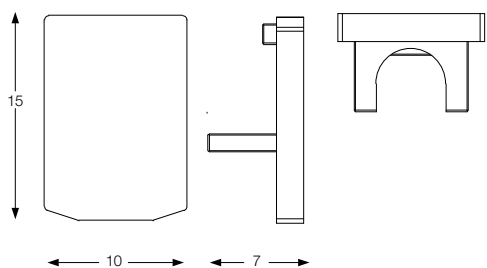
KIT SOSPENSIONE
 SUSPENSION KIT

LA SICUREZZA DI QUESTO APPARECCHIO È GARANTITA SOLO CON L'USO APPROPRIATO DI QUESTE ISTRUZIONI, PERTANTO È NECESSARIO CONSERVARLE
 THE SAFETY AND RELIABILITY ARE GUARANTEED ONLY WHEN INSTALLATION INSTRUCTIONS ARE PROPERLY FOLLOWED. PLEASE RETAIN THIS INSTRUCTION SHEET FOR FUTURE REFERENCE.

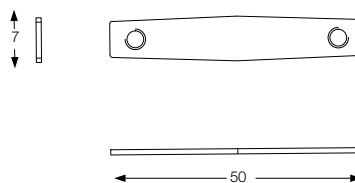
L'INSTALLAZIONE DI QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE EFFETTUATA DA PERSONALE QUALIFICATO
 THE LIGHTING FITTING SHOULD BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN

ACCESSORI /
 ACCESSORIES

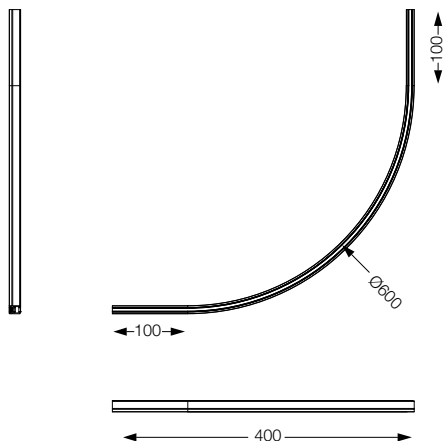
8021696332635



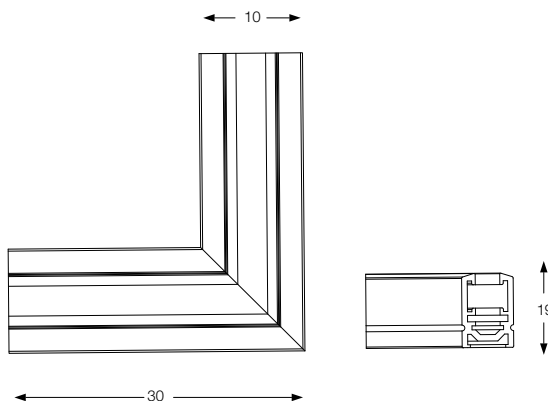
8021696332697



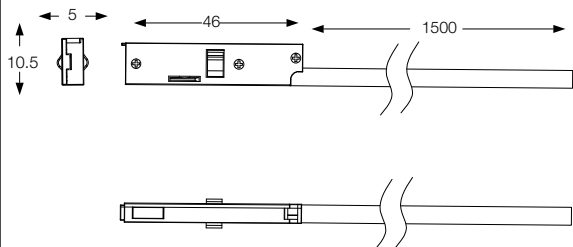
8021696332550



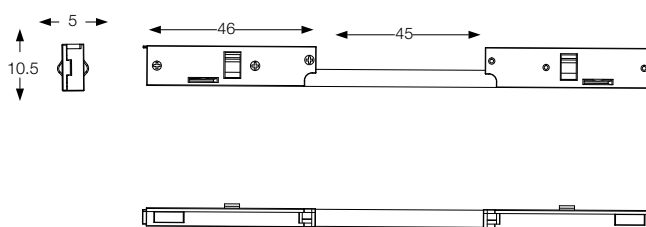
8021696332680



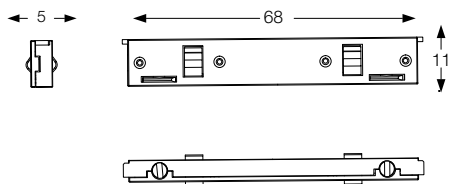
8021696332581



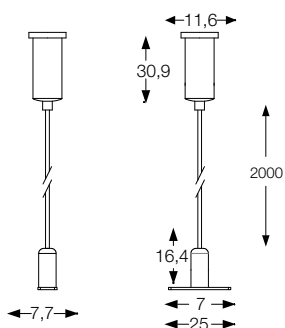
8021696332598



8021696332611



8021696332703



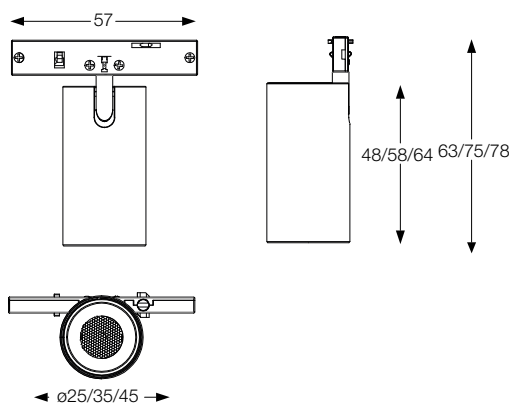
LA SICUREZZA DI QUESTO APPARECCHIO È GARANTITA SOLO CON L'USO APPROPRIATO DI QUESTE ISTRUZIONI, PERTANTO È NECESSARIO CONSERVARLE
 THE SAFETY AND RELIABILITY ARE GUARANTEED ONLY WHEN INSTALLATION INSTRUCTIONS ARE PROPERLY FOLLOWED. PLEASE RETAIN THIS INSTRUCTION SHEET FOR FUTURE REFERENCE.

DEVA LINEAR SYSTEM

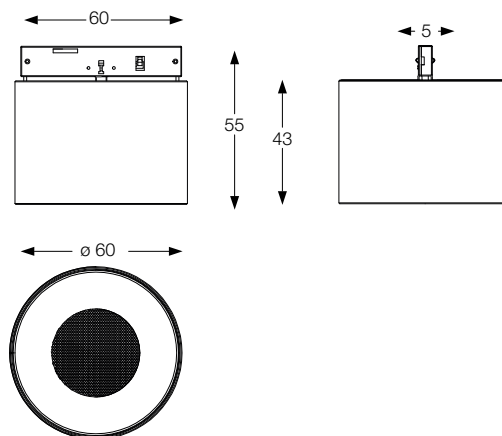
TRACKS

L'INSTALLAZIONE DI QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE EFFETTUATA DA PERSONALE QUALIFICATO
 THE LIGHTING FITTING SHOULD BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN

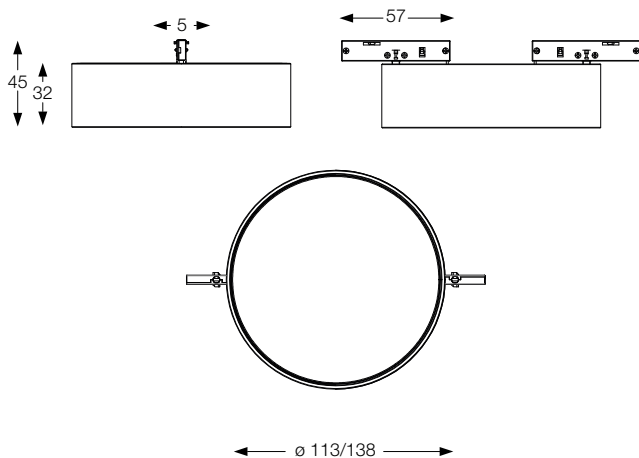
8021696332765/8021696332772/8021696332789/8021696332796/8021696332819/8021696332826



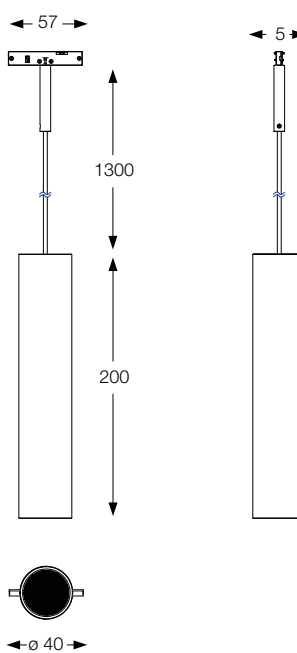
8021696332840/8021696332857



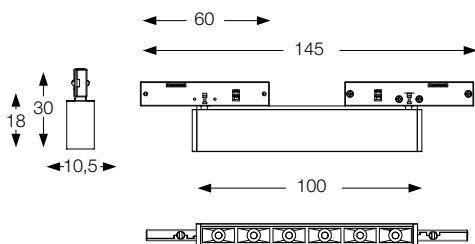
8021696332864/8021696332888/8021696332901/8021696332918



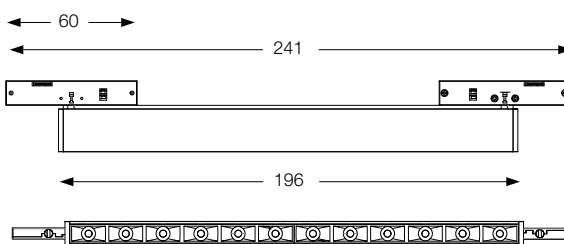
8021696332932



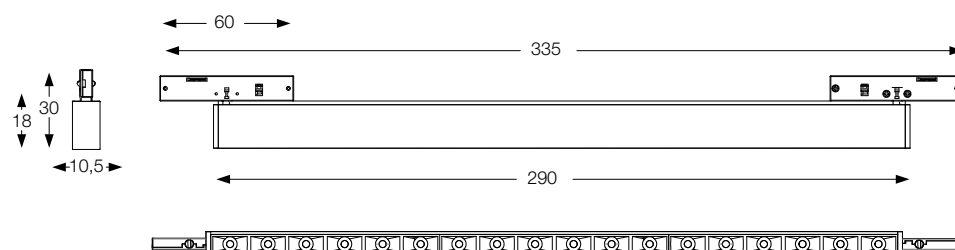
8021696332758



8021696332734



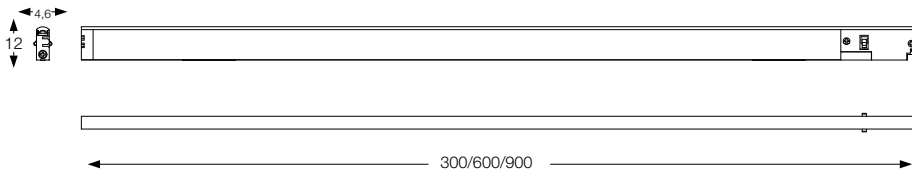
8021696332710



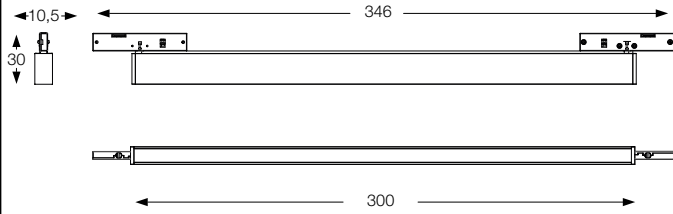
LA SICUREZZA DI QUESTO APPARECCHIO È GARANTITA SOLO CON L'USO APPROPRIATO DI QUESTE ISTRUZIONI, PERTANTO È NECESSARIO CONSERVARLE
 THE SAFETY AND RELIABILITY ARE GUARANTEED ONLY WHEN INSTALLATION INSTRUCTIONS ARE PROPERLY FOLLOWED. PLEASE RETAIN THIS INSTRUCTION SHEET FOR FUTURE REFERENCE.

L'INSTALLAZIONE DI QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE EFFETTUATA DA PERSONALE QUALIFICATO
THE LIGHTING FITTING SHOULD BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN

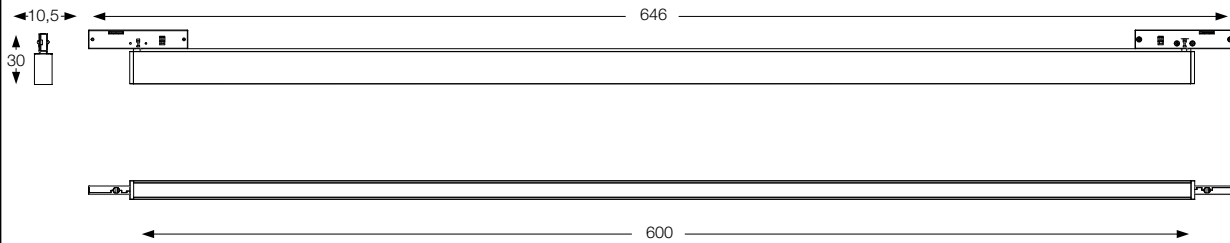
8021696332949/8021696332925/8021696332895



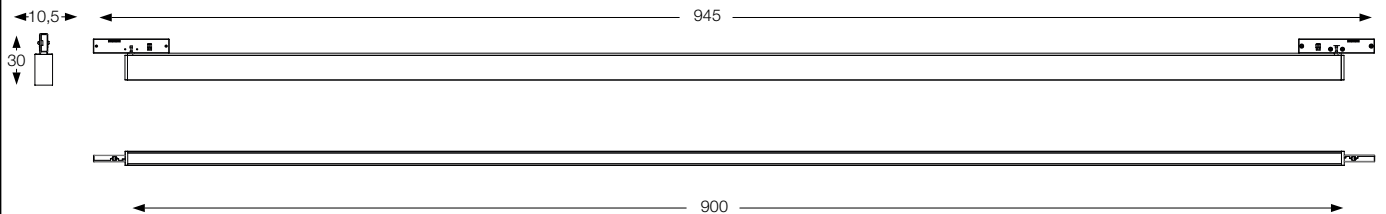
8021696332871



8021696332833

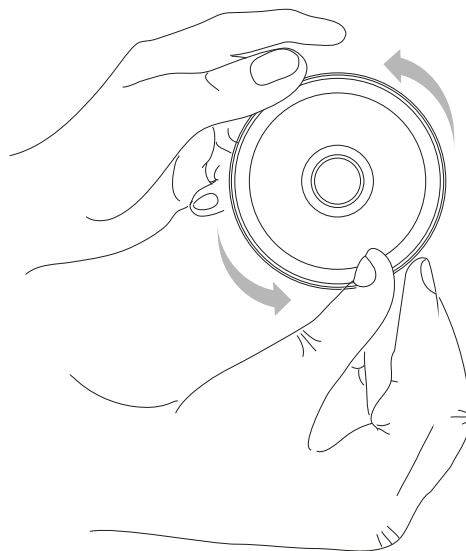


8021696332802



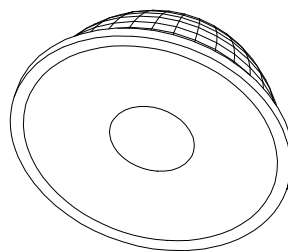
LA SICUREZZA DI QUESTO APPARECCHIO È GARANTITA SOLO CON L'USO APPROPRIATO DI QUESTE ISTRUZIONI, PERTANTO È NECESSARIO CONSERVARLE
THE SAFETY AND RELIABILITY ARE GUARANTEED ONLY WHEN INSTALLATION INSTRUCTIONS ARE PROPERLY FOLLOWED. PLEASE RETAIN THIS INSTRUCTION SHEET FOR FUTURE REFERENCE.

Cambiare una lente/
Changing a lens

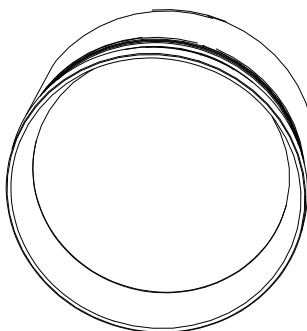


1

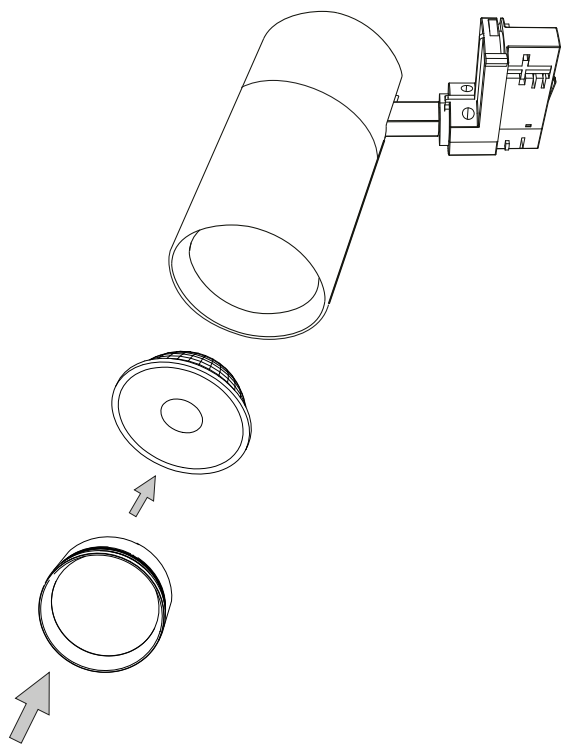
Lente/
Lens



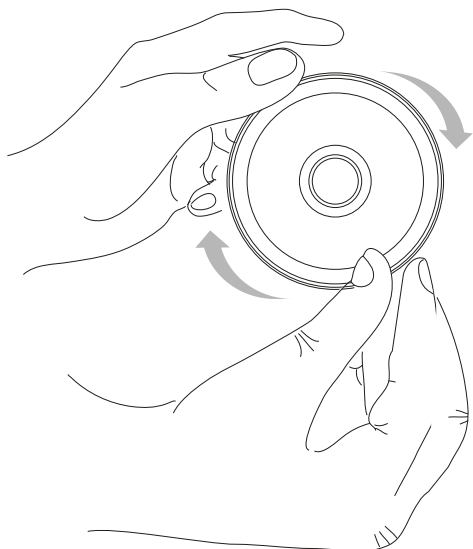
Anello/
Ring



2



3



4

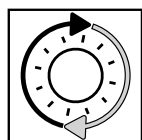
Sorgente luminosa non sostituibile: a fine vita l'apparecchio andrà smaltito / Non-replaceable light source: at the end of its life, the lamp must be disposed.



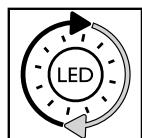
Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica / This product is provided with a light source with efficiency energy class of:

EAN	Modello Sorgente Luminosa /Light Source Model	Classe di Efficienza Energetica / Energy Efficiency Class	Sorgente Luminosa / Light Source (mA)	Sorgente Luminosa / Light Source (V)
8021696332932	DEVA 3000K CRI90 PENDANT TUBE D04	G	400 mA	18 V DC
8021696332765	DEVA TRACK D4.5 3000K CRI90	G	600 mA	3 V DC
8021696332772	DEVA TRACK D4.5 3000K CRI90	G	600 mA	3 V DC
8021696332789	DEVA TRACK D2.5 3000K CRI90	G	250 mA	18 V DC
8021696332796	DEVA TRACK D2.5 3000K CRI90	G	250 mA	18 V DC
8021696332819	DEVA TRACK D3.5 3000K CRI90	G	400 mA	18 V DC
8021696332826	DEVA TRACK D3.5 3000K CRI90	G	400 mA	18 V DC
8021696332840	DEVA TRACK BIG D6 3000K CRI90	G	250 mA	18 V DC
8021696332857	DEVA TRACK BIG D6 3000K CRI90	G	250 mA	18 V DC

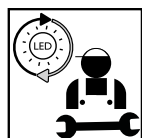
LEGENDA ICONE



Sorgente luminosa sostituibile dall'utente finale.
Replaceable light source by an end-user.



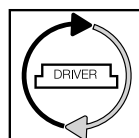
Sorgente LED luminosa sostituibile dall'utente finale.
Replaceable LED light source by an end-user.



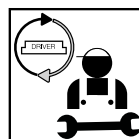
Sorgente luminosa sostituibile esclusivamente da personale autorizzato.
Replaceable light source by authorized personnel only.



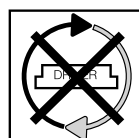
Sorgente luminosa non sostituibile. Quando la sorgente arriverà a fine vita dovrà essere sostituito l'intero apparecchio.
Non-replaceable light source. Upon end of life of the light source, the whole product will be replaced.



Dispositivo di alimentazione sostituibile dall'utente finale.
Replaceable control gear by an end-user.



Dispositivo di alimentazione sostituibile esclusivamente da personale autorizzato.
Replaceable control gear by authorized personnel only.



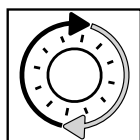
Dispositivo di alimentazione non sostituibile. Quando il dispositivo di alimentazione arriverà a fine vita dovrà essere sostituito l'intero apparecchio.
Upon end of life of the control gear, the whole product will be replaced.



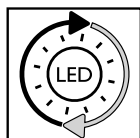
Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica / This product is provided with a light source with efficiency energy class of:

EAN	Modello Sorgente Luminosa /Light Source Model	Classe di Efficienza Energetica / Energy Efficiency Class	Sorgente Luminosa / Light Source (V)
8021696332758	DEVA ACCENT D15 3000K CRI90	G	24 V DC
8021696332734	DEVA ACCENT D24 3000K CRI90	G	24 V DC
8021696332710	DEVA ACCENT D34 3000K CRI90	F	24 V DC
8021696332864	DEVA 3000K CRI90 DISC D11	G	24 V DC
8021696332888	DEVA 3000K CRI90 DISC D11	G	24 V DC
8021696332901	DEVA 3000K CRI90 DISC D14	G	24 V DC
8021696332918	DEVA 3000K CRI90 DISC D14	G	24 V DC
8021696332949	DEVA WIDE INNER D30 3000K CRI90	G	24 V DC
8021696332925	DEVA WIDE INNER D60 3000K CRI90	F	24 V DC
8021696332895	DEVA WIDE INNER D90 3000K CRI90	F	24 V DC
8021696332871	DEVA WIDE OUTER D35 3000K CRI90	G	24 V DC
8021696332833	DEVA WIDE OUTER D65 3000K CRI90	G	24 V DC
8021696332802	DEVA WIDE OUTER D95 3000K CRI90	F	24 V DC

LEGENDA ICONE



Sorgente luminosa sostituibile dall'utente finale.
Replaceable light source by an end-user.



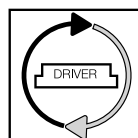
Sorgente LED luminosa sostituibile dall'utente finale.
Replaceable LED light source by an end-user.



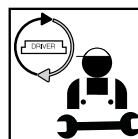
Sorgente luminosa sostituibile esclusivamente da personale autorizzato.
Replaceable light source by authorized personnel only.



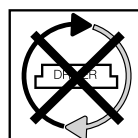
Sorgente luminosa non sostituibile. Quando la sorgente arriverà a fine vita dovrà essere sostituito l'intero apparecchio.
Non-replaceable light source. Upon end of life of the light source, the whole product will be replaced.



Dispositivo di alimentazione sostituibile dall'utente finale.
Replaceable control gear by an end-user.



Dispositivo di alimentazione sostituibile esclusivamente da personale autorizzato.
Replaceable control gear by authorized personnel only.



Dispositivo di alimentazione non sostituibile. Quando il dispositivo di alimentazione arriverà a fine vita dovrà essere sostituito l'intero apparecchio.
Upon end of life of the control gear, the whole product will be replaced.

ET - OHUTUSJUHISED

- Seade vastab Euroopa ohutusstandardile EN 60 598-1.
- Seda seadet ei tohi visata olmejäätmete hulka. Kasutusest kõrvaldamise kohta küsige infot kohalike asutuste käest.
- Vastavalt eeskirjadele peab paigaldamise teostama kvalifitseeritud elektrik.
- Kui väline toitekaabel on kahjustunud, peab selle vahetama toote tootja, edasimüüja või kvalifitseeritud elektrik.
- Enne paigaldamist või mis tahes hoolustööd tegemist eemaldage seade vooluvõrgust.
- Pöelitus põhjustada võivate komponentidega seade.
- Iga materjali jaoks on vajalikud kindlad kinnitusvahendid. Kasutage kruvisid ja tüübleid, mis sobivad kinnitatava materjaliga. Kaasas olevad ei pruugi sobida.
- Keerake kõik kruvid hoolikalt kinni, et vältida probleeme kontaktiga.
- Ainult siseruumidesse paigaldatav seade.
- Seade, mida ei või paigaldada otse süttimisohhtikele pindadele
- Seade, mida ei või paigaldada otse süttimisohhtikele pindadele.
- Ainult lakke paigaldatav seade.
- Ainult seinale paigaldatav seade.
- Lambi raskust peab toetama kett. Reguleerige elektrikaablit nii, et see oleks pikem kui kett.
- Kasutage ainult lambipirn, mille võimsus ei ole suurem kui näidatud võimsus.
- Hoidke alati pirni ja valgustatava objekti vahel ikoonil näidatud minimaalset ohutut vahemaad. Kui minimaalset vahemaad eiratakse, võib pirn põhjustada tulekahju.

- Automaatkaitsega pirn. Kasutage ainult selle sümboliga tähistatud pirne. Halogeenpirnid muutuavad väga kuumaks. Enne vahetamist oodake, et see jahtuks.
- Kui kaitsekaas on pragunenud või purunenud, tuleb see viivitamatult vahetada eeskirjadele vastava varuosa vastu.
- Valgusdioodidega (LED) valgusallikas ei ole vahetatav. Ärge võtke toodet lahti, kuna dioodid võivad kahjustada silmi. Ärge kasitke vette. Puhastage niske lapiga ning väliste tugevatemaisli lahusteid ja puhastusaineid.
- Kaitsemega seade. Kui lamp ei sütti, vahetage kaitse.
- Elektriohutuse I klassi tagavad peaisolatsioon ja kaitsejuht (maandus), mis on ühendatud lambi metallist korpusega. Maandus on kohustuslik.
- Elektriohutuse II klassi tagavad peaisolatsioon ja topeltisolatsioon või tugevdatud isolatsioon. Maandus ei ole vajalik.
- Elektriohutuse III klassi tagab väga madal toitepinge (väiksem kui 50 V). Maandus ei ole vajalik.
- Kaitse puudub.
- Kaitstud tahkete osakeste, mille läbimõõt on suurem kui 50 mm, sisetungimise eest.
- Kaitstud tahkete osakeste, mille läbimõõt on suurem kui 12 mm, sisetungimise eest.
- Kaitstud tahkete osakeste, mille läbimõõt on suurem kui 2,5 mm, sisetungimise eest.
- Kaitstud tahkete osakeste, mille läbimõõt on suurem kui 1 mm, sisetungimise eest.
- Kaitstud tolmu sisetungimise eest.
- Täielikult kaitstud tolmu sisetungimise eest.
- Kaitse puudub.
- Kaitstud vertikaalselt langevate veepiiskade eest.
- Kaitstud vee langemise eest max 15° nurga all.
- Kaitstud vihma eest.
- Kaitstud veeprintsmete eest.
- Kaitstud tugevate veejugade eest.
- Kaitstud ajutise vettekastmise eest.
- Kaitstud pikaajalise vettekastmise eest.
- Seade, mida ei või katta soojusisoleermaterjaliga.
- Tähelepanu! Elektrilöögiht.
- Ärge vaadake otse valgusallikasse

LV – DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS

- lērīce atbilst Eiropas Drošības Normatīviem EN 60 598-1
- Šai lērīcei nedrīkst būt izmestai normāļajos pilēsētas atkrītumos. Āpsairniekošanas veiksānai ir jālīdzin informācija vietējam iestādēm saistībā ar savākšanas kārtību.
- Pamatojoties uz dažiem normatīviem, instalācija ir jāveic kvalificētam elektrīķim.
- Gadjūmā, ja ir bojāts ārējais elektriskais vads, tas ir jānomaina tikai ražotājam, pārdevējam vai kvalificētam elektrīķim.
- Pirms instalācijas vai jebkāda veida tehnikās apkopes uzskāšanas, ir vienmēr jāatslēdz tīkla spriegums.
- lērīce ir ar daļām, kas var radīt apdegumus.
- Katrs materiāls pieprasā specifiskus fiksācijas piederumus. Izmantot skrūves un sienas enkurus, kas ir piemēroti materiālam pie kura tie tiks piestiprināti. Tie, kas ir iekļauti, var būt nepiemēroti.
- Labi pieskrūvēt visas skrūves, lai izvairītos no kontakta problēmas.
- lērīce, kas var būt instalēta tikai iekštelpā.
- Šis īrenginys netinka īmuntuoti j degius pavīršius.
- lērīce nav piemērota tiešai instalācijai uz virsmām, kas parasti ir uzliesmojošas.
- lērīce, kas var būt instalēta tikai pie grīestiem.
- lērīce, kas var būt instalēta tikai pie sienas.
- Lampas svars ir jātur ķēdei. Regulēt elektrības vadu tādā veidā, lai tas būtu garāks par ķēdi.
- Izmantot spuldzītes ar jaudu, kas nav lielāka par uzrādīto.
- Vienmēr starp spuldzīti un apgaismoto priekšmetu uzstūrēt minimālu drošības attālumu, kas ir uzrādīts uz ikonas. Spuldze var izraisīt ugunsgrēkus, gadjūmā, ja netiek ievērots minimālais attālums.
- Spuldzīte ir auto aizsargāta. Izmantot tikai tās spuldzītes, kurām ir šīs simbols. Halogēna spal-

dzītes kļūst ļoti karstas. Pirms to nomaiņāšanas, uzgaidīt, kamēr tās atdziest.

- Gadjūmā, ja drošības stīklis ir iepļisīšs vai saplīsis, tas ir nekavējoties jānomaina, izmantojot tikai normatīviem atbilstošās rezerves detaļas.
- Gaismas avots ar gaisu emitējošām diodēm (LED), kas nav nomaiņāmas. Nedemontēt ierīci, jo diodes var bojāt acis. Negremdēt ūdeni. Tīrīt ar mitru drāniņu, izvairoties no stipriem šķīdumiem un mazgāšanas līdzekļiem.
- lērīce ir aprikota ar drošinātāju. Gadjūmā, ja lampa neiedegas, ir jānomaina drošinātājs.
- I. Elektrisko drošības klasi nodrošina galvenā izolācija un aizsardzības vads (iezemējums), kas ir pievienots pie lampas metāla struktūras. Iezemējums ir obligāts.
- II. Elektrisko drošības klasi nodrošina galvenā izolācija un dubultā izolācija, vai arī pastiprinātā izolācija. Nav jābūt iezemējumam.
- III. Elektrisko drošības klasi nodrošina padeve pie ļoti zema sprieguma (zemāks par 50 Volt). Nav jābūt iezemējumam.
- Nav aizsargāta.
- Ir aizsargāta pret cieto vielu iekļūšanu, kuru diametrs ir lielāks par 50 mm.
- Ir aizsargāta pret cieto vielu iekļūšanu, kuru diametrs ir lielāks par 12 mm.
- Ir aizsargāta pret cieto vielu iekļūšanu, kuru diametrs ir lielāks par 2,5 mm.
- Ir aizsargāta pret cieto vielu iekļūšanu, kuru diametrs ir lielāks par 1 mm.
- Ir aizsargāta pret putekļu iekļūšanu.
- Ir pilnībā aizsargāta pret putekļu iekļūšanu.
- Nav aizsargāta.
- Ir aizsargāta pret ūdens plīenu vertikālo krišanu.
- Ir aizsargāta pret ūdens krišanu ar maksimums 15° slīpumu.
- Ir aizsargāta pret lietu.
- Ir aizsargāta pret ūdens šļakatām.
- Ir aizsargāta pret ūdens strūklām.
- Ir aizsargāta pret spēcīgām ūdens strūklām.
- Ir aizsargāta pret laicīgu iegremdēšanu.
- Ir aizsargāta pret ilgstošu iegremdēšanu.
- lērīce nav piemērota, lai tā tiktu pārklāta ar termiski izolējošu materiālu.
- Atsargia! Elektros smūgio pavojus.
- Neziūrēti tiesiai j šviesos šaltinj.

SK - BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Zariadenie spĺňa európske bezpeēnostnÉ normy EN 60 598-1.
- Toto zariadenie sa nesmie likvidovať s domovým odpadom. Informácie o spôsobe zberu a likvidácie Vám podajú miestne úrady.
- Podľa niektorých predpisov musí inštaláciu vykonať kvalifikovaný elektrikár.
- Poškodéný externý napájací kábel smie vymeniť len výrobca, predajca alebo kvalifikovaný elektrikár.
- Pred zahajéním inštalácie alebo akéhokoľvek druhu údržby vždy odpojte napájací zdroj.
- Zariadenie obsahuje súčasti, ktoré môžu páliť.
- Každý materiál vyžaduje špecifické prípevňovacie príslušenstvo. Použite skrutky a hmoždinky, vhodné pre materiál, na ktorý budú prípevnené. Skrutky a hmoždinky vo výbave môžu byť nevhodné.
- Utiahnite dobre všetky skrutky, aby ste predišli problémom v dôsledku kontaktu.
- Zariadenie je vhodné len pre inštaláciu v interiéri.
- Zariadenie nie je vhodné pre zabudovanie medzi povrchy, ktoré sú v normálnych podmienkach horľavé.
- Zariadenie nie je vhodné pre priamu inštaláciu na povrchy, ktoré sú v normálnych podmienkach horľavé.
- Zariadenie je vhodné len pre inštaláciu na strop.
- Zariadenie je vhodné len pre inštaláciu na stenu.
- Refáz musí byť schopná uniešť hmotnosť svetidla. Sieťový kábel nastavte tak, aby bol dlhší ako refáz.
- Používajte iba žiarovky s takým výkonom, ktorý nepresahuje uvedený.
- Vždy dodržiavajte minimálnu bezpeēnostnú vzdialenosť medzi žiarovkou a osvetleným objektom uvedenú na ikone. Ak nebude dodržaná minimálna vzdialenosť, žiarovka môže spôsobiť požiari.
- Žiarovka so samoochranou. Používajte len žiarovky označené týmto symbolom. Halogénové žiarovky sa veľmi zohejú. Pred výmenou počkajte, kým vychladnú.
- Ak je bezpeēnostné sklo prasknuté alebo poškodené, musí byť ihneď vymenené. Používajte k tomu len také náhradné diely, ktoré sú v súlade s predpismi.
- Svetelný zdroj s nevymeniteľnou, svetlo emitujúcou diódou (LED). Výrobok nerozoberajte, pretože diódy môžu poškodiť Vaše oči. Neponárajte do vody. Čistite vlhkou handričkou. Vyhnite sa rozpušťadlám a silným čistiaciom prostriedkom.

- Zariadenie vybavené tavnými poistkami. Ak sa lampa nedá zapnúť, vymeníte tavnú poistku.
- Trieda elektrickej bezpeēnosti I. , zabezpeēená hlavnou izoláciou a ochranným vodičom (uzemneným), pripojeným ku kovovému rámu svetidla. Uzemnenie je povinné.
- Trieda elektrickej bezpeēnosti II. , zabezpeēená hlavnou izoláciou a dvojitou izoláciou alebo zosilinenou izoláciou. Nemusi byť uzemnené.
- Trieda elektrickej bezpeēnosti III. , zabezpeēená nízkonapäťovým napájaním (menej ako 50 Volt). Nemusi byť uzemnené.
- Nechránené.
- Chránené pred vstupom pevných teles s priemerom väčším ako 50 mm.
- Chránené pred vstupom pevných teles s priemerom väčším ako 12 mm.
- Chránené pred vstupom pevných teles s priemerom väčším ako 2,5 mm.
- Chránené pred vstupom pevných teles s priemerom väčším ako 1 mm.
- Chránené pred vniknutím prachu.

- Ůplne chránené pred vniknutím prachu.
- Nechránené.
- Chránené pred zvislým pádom vodných kvapiek.
- Chránené pred padajúcou vodou s maximálnym sklonom 15°.
- Chránené pred daždom.
- Chránené pred striekajúcou vodou.
- Chránené pred prúdom vody.
- Chránené pred silným prúdom vody.
- Chránené pred dočasným ponorením.
- Chránené pred dlhotrvajúcim ponorením.
- Zariadenie nie je vhodné pre pokrytie tepelne izolacným materiálom.
- Pozor, riziko elektrického šoku.
- Nepozerajte sa priamo do svetelného zdroja.

DK - SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

- Apparat i overensstemmelse med den europæiske sikkerhedsstandard EN 60 598-1.
- Dette apparat må ikke bortskaffes som almindeligt husholdningsaffald. Indhent oplysninger om dets bortskaffelse hos de lokale myndigheder.
- Visse forskrifter kræver, at installationen udføres af en faglært elektriker.
- Hvis det uødvendige el-kabel er beskadiget, må det udelukkende udskiftes af producenten, af forhandleren eller af en faglært elektriker.
- Slå altid nedspændingen fra, før installation eller en hvilken som helst type vedligeholdelse påbegyndes.
- Apparat med dele, der kan blive meget varme.
- Ethvert materiale kræver specifikke fæstetilbehør. Anvend skruer og dybler, der egner sig til materialet, som de skal benyttes til. De medfølgende er muligvis ikke velegnede.
- Stram omhyggeligt alle skruerne, for at undgå kontaktproblemer.
- Apparat, der kun må installeres indendørs.
- Apparat, som ikke er egnet til at blive indbygget på almindelige, brandbare overflader.
- Apparat, som ikke er egnet til direkte installation på almindelige, brandbare overflader.
- Apparat, der kun må loftmonteres.
- Apparat, der kun må vægmonteres.
- Lampens vægt skal understøttes af kæden. Regulér el-kablet, så det er længere end kæden.
- Anvend udelukkende pærer med en effekt, der ikke overstiger den anførte wattnominering.
- Overhold altid den viste sikkerhedsafstand i ikonet, mellem pæren og det belyste objekt. Lam-pen kan medføre brand, hvis minimumsafstanden ikke overholdes.
- Selvbeskyttende pære. Anvend udelukkende pære, som er mærket med dette symbol. Halo-genpærer kan blive meget varme. Afvent, at de er kølet af, før de udskiftes.
- Hvis sikkerhedsglasset er revnet eller beskadiget skal det straks udskiftes og udelukkende med reservedele, der opfylder forskrifterne.
- Lyskilde med lysemitterende dioder (LED) der ikke kan udskiftes. Demontér aldrig produktet da dioderne kan forårsage øjenskader. Må ikke nedsænkes i vand. Rengør med en fugtig klud uden opløsningsmidler og skrappe rengøringsprodukter.
- Apparat udstyret med sikring. Skift sikringen ud, hvis pæren ikke tænder.
- Klasse I Elektrisk sikkerhed garanterer af den primære isolering og af en beskyttende leder (jordforbindelse) forbundet til lampens metalstruktur. Jordforbindelse er obligatorisk.
- Klasse II Elektrisk sikkerhed garanterer af den primære isolering og af en dobbelt isolering eller af en forstærket isolering. Har ikke behøv for jordforbindelse.
- Klasse III Elektrisk sikkerhed garanteret af forsyningen med en meget lav spænding (under 50 Volt). Har ikke behøv for jordforbindelse.
- Ikke beskyttet.
- Beskyttet mod indtrængning af genstande med en diameter på over 50 mm.
- Beskyttet mod indtrængning af genstande med en diameter på over 12 mm.
- Beskyttet mod indtrængning af genstande med en diameter på over 2,5 mm.
- Beskyttet mod indtrængning af genstande med en diameter på over 1 mm.
- Beskyttet mod indtrængning af støv.
- Totalt beskyttet mod indtrængning af støv.
- Ikke beskyttet.
- Beskyttet mod lodret faldende vanddråber.
- Beskyttet mod faldende vand med en maksimal hældning på 15°.
- Beskyttet mod regn.
- Beskyttet mod vandstærnk.
- Beskyttet mod vandstråler.
- Beskyttet mod kraftige vandstråler.
- Beskyttet mod midlertidig nedsænkning.
- Beskyttet mod længerevarende nedsænkning.
- Apparat, som ikke er egnet til at blive belædt med termisk isolerende materiale.
- Advarsel, risiko for elektrisk stød.
- Stir ikke ind i lyskilden.

SE - SÄKERHETSINSTRUKTIONER

- Lampans uppfyller di europeiska säkerhetskraven EN 60 598-1.
- Den här lampans får inte kasseras tillsammans med normalt hushållsavfall. Kontakta de lokala myndigheterna för information om bortskaffning.
- Enligt vissa bestämmelser måste installationen utföras av en kvalificerad elektriker.
- Om den yttre elkabeln är skadad får den endast bytas ut av tillverkaren, av återförsäljaren eller av en kvalificerad elektriker.
- Koppla alltid från strömmen innan installation eller någon typ av underhåll utförs.

- 18.** Jei apsauginis stiklas yra įskilęs arba sudužęs, pakeiskite jį nedelsiant ir naudodami tik nuostatus atitinkančias keičiamas dalis.
- 19.** Šviesos šaltinis su nekeičiamais šviesos diodais (LED). Neišmontuokite gaminio, nes diodai gali pažeisti akis. Nejmerkite į vandenį. Valykite naudodami drėgną šluostę ir venkite stiprių tirpiklių ir ploviklių naudojimo.
- 20.** Prietaise įdiegtas lydysis saugiklis. Jei šviestuvą neįsijungia, pakeiskite lydijį saugiklį.
- 21.** I-ą elektros saugos klasę užtikrina bendra izoliacija bei apsauginis laidininkas (žeminimas) prijungtas prie metalinės šviestuvo dalies. Privalomas žeminimas
- 22.** II-ą elektros saugos klasę užtikrina bendra izoliacija ir dviguba izoliacija arba sustiprinta izoliacija. Žeminimas nėra būtinas.
- 23.** III-ą elektros saugos klasę užtikrina labai žemos įtampos maitinimas (mažesnis, nei 50 voltų). Žeminimas nėra būtinas.
- 24.** Neapsaugotas.
- 25.** Apsaugotas nuo kietųjų kūnų, kurių skersmuo didesnis, nei 50 mm. patekimo.
- 26.** Apsaugotas nuo kietųjų kūnų, kurių skersmuo didesnis, nei 12 mm. patekimo.
- 27.** Apsaugotas nuo kietųjų kūnų, kurių skersmuo didesnis, nei 2,5 mm. patekimo.
- 28.** Apsaugotas nuo kietųjų kūnų, kurių skersmuo didesnis, nei 1 mm. patekimo.
- 29.** Apsaugotas nuo dulkių patekimo.
- 30.** Visiškai apsaugotas nuo dulkių patekimo.
- 31.** Neapsaugotas.
- 32.** Apsaugotas nuo statmenai krentančių vandens lašų patekimo.
- 33.** Apsaugotas nuo vandens lašų, kurių kritimo didžiausias kampas yra 15°, patekimo.
- 34.** Apsaugotas nuo lietaus.
- 35.** Apsaugotas nuo vandens pūslių.
- 36.** Apsaugotas nuo vandens čiurkšlių.
- 37.** Apsaugotas nuo stiprių vandens čiurkšlių.
- 38.** Apsaugotas nuo laikino įmerkimo.
- 39.** Apsaugotas nuo įmerkimo tam tikram laikui.
- 40.** Prietaisas neturi būti uždengiamas šilumą izoliuojančia medžiaga.
- 41.** Dėmesio, elektros smūgio pavojus.
- 42.** Nežiūrėkite tiesiai į šviesos šaltinį.